



WOMANTA

Director: Mihail Rău

ABONAMENTE.

Pe un an... — — — — — Lei 500.—
Pentru instituțiuni și fabrici Lei 1000.—
Pentru străinătate — — — — — Lei 1000.—

ORGAN ZILNIC DE ȘTIRI ȘI INFORMAȚIUNI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA
TIMIȘOARA Cetate: P. Sf. George 2
ARAD: STR. MOISE NICOARĂ 1, et 1.
LUGOJ, STRADA FERDINAND No. 1.
Telefonul Redacției (Arad): 154

Izbânda dela Haga

Un om în afara partidelor politice și un creier a păruit strălucire conștientă cel mai mare eveniment în viața poporului nostru, s-a devotat dela unire exclusiv intereselor generale ale țării noastre și s-a angajat să le apere acolo unde ele erau mai serios amenințate: în aerogagul popoarelor lumii dela Geneva și la conferințele pentru stabilirea păcii în Europa.

Este marele nostru Nicolae Titulescu.

Și el a reușit.

Să reducă datoria de război a României către Franța în proporție de 56 la sută, să determine Italia să renunțe cu totul la restul datoriei de război a României pentru bunurile statului austro-ungar intrate în posesiunea statului nostru, datoric ea reprezintă suma de 1 miliard 900 milioane franci aur, adică o sumă de circa 60 miliarde lei.

Aceasta înseamnă că numai din reparațiile la care a fost obligată să ni le plătească Germania, datoria de război a României s-a putut acoperi, rămânând și un sold net de circa 2 milioane anual.

În afară de aceasta, România a câștigat definitiv reparațiunile cuvenite din partea Bulgariei în sumă de 110 milioane și cele cuvenite din partea Ungariei în sumă de 160 milioane. Iar vechiul și interminabilul proces al optanților a fost definitiv închis, fără ca România să fie obligată la vre-o despagubire către acei proprietari maghiari cărora li s-au expropriat moșiile din Ardeal și s-au împărțit la țărani.

Marele succes al României se datorește, deci în primul rând dlui Nicolae Titulescu. Realizând un acord perfect în ce privește chestiunile externe ale țării noastre, între toate partidele politice ce au guvernat în timpul ultimilor 10 ani d. Nicolae Titulescu a susținut cu tărie și cu inteligența-i scilicet drepturile României și a triumfat

complet și definitiv în ultima conferință dela Haga.

Fie ca această izbânda să întorcă privirea marelui nostru bărbat de stat și către chestiunile interne ce frământă neliniștitor țara noastră de zece ani încoace și re-

alizând un acord politic intern, să putem pași cu același succes și la consolidarea temeinică a țării noastre.

Caci el este astăzi omul providențial al României.

Ajunge cu politica!

Un ministru intransigent

Cu ocazia marelui mișcări în magistratura făcută cu multă înțelepciune de către actualul ministru al justiției, cei zece au urmărit această mișcare au luat act cu multă satisfacție de hotărârea dlui Iunian, de a scoate magistratura din luptele și intervențiile politice cari au periclitat destul prestigiul înaltului corp

Astăzi s-a pus piciorul în prag tuturor acelor cari se găseau îndreptățite a veni cu recomandări, de cele mai multe ori deservind inte-

resale justiției și deci ale societății. Este al doilea ministru de justiție după Toma Stelian, care au știut să și impune punctul lui de vedere, în detrimentul tuturor intereselor politice din localitate cât și de aiurea co toată prelinșă greutate a celor ce interveniau.

Bravo, dle ministru, reprezintă cu multă demnitate Gorjul cuibul oamenilor d'atr-o bucată.

T. Gorj.

—x—

Jos cu luxul

Aceasta este lipitoarea, care și-a găsit culcușul lăfăindu-se ca o javră în toate păturile sociale în detrimentul moralei și bunului mers al societății.

Istoria lumii cunoaște cazuri în care această plagă socială, care este luxul, a adus peirea multor țări civilizate.

El fiind de multe ori introdus și în curajal chiar de aceia cari aveau chemarea de a-l stârpi.

Acest fapt se petrece de altfel și astăzi în toate țările și mai cu seamă la noi, unde luxul a luat o extindere dezastruoasă în însuși cercurile conducătoare.

Ciorapul de lână a fost înlocuit cu cel de mătase, izmana de cânepă a fost înlocuită cu cea de mătase, iar femeile dela sate, cari vin la orașe să muncească, în loc să pue un ban doi la o parte, încep să se moșfipsească și ele, săbârcindu-și o-

brajii cu fel de fel de cosmeticeuri.

Numai vorbesc de impresia de-lestabilă pe care o fac bărbajii cu brăjări la mână și cu părul de pe picioare ieșit prin ciorapul morfomanului distins din societatea noastră.

Aceste moravuri trebuie îndepărtate cu ultima energie, ele constituind un mare pericol pentru societate, care și va plăti indolența cu dezastrul ei. Th. J.

Din Lugoj Trupa teatrului Cărbuș

Cu plăcere înregistram în coloanele ziarului nostru sosirea trupei teatrale Cărbuș Compania C. Tănase cu renumita revistă „Miss Revista”, care va avea loc în sala Teatrului comunal astăzi de 28 Ianuarie a. c. Începutul la ora 9 seara.

Biletele se găsesc de vânzare la agenția Argus.

Lupta contra religiei în Rusia

London, 27. Din Moscova se anunță că în Rusia sovietică va începe o campanie aprigă contra religiei.

Guvernul sovietic redactează decretul prin care toți misionarii străini în Rusia — creștini, mohamedani și sioniști, — vor fi alungați din republica sovietică.

În noaptea de 23 Ianuarie 5000 comuniști și un pluton de pioneri au dărâmat mănăstirea sf. Simeon din Moscova. Membrii comitetului executiv al partidului sovietic, cari au asistat la dărâmară mănăstirii, au propus să se ridice pe locul acestia Palatul Culturii.

În ziua de 15 Ianuarie într-o biserică din Moscova s-a deschis expoziția de pictură a tinerilor artiști sovietici.

În departamentul Volodarsk s-a dat ordin să se ridice crucile de fontă de pe cimitirile militare pentru nevoișle industriei roșii.

Fiica mareșalului Pilsudski regina Poloniei?

Viena. — Ziarul „Extrablatt” publică din Varșovia, senzaționala știre că mareșalul Pilsudski ar fi hotărât să proclame pe fiica sa Jadviga în vârstă de 12 ani, ca regină a Poloniei.

În inaltele cercuri aristocratice, în cercurile bancare, industriale, comerciale, agricole și în armată ideea ar fi prinsă consistentă, urmând ca în timpul minoratului viitoare regine să se constituie o regență compusă din consiliul de coroană și sub președinția mareșalului Pilsudski.

Centrul mișcării monarhiste este orașul Vilna.

Știrea aceasta a mgu fost răspân-

Vrei să mănânci bine abonează-te la Moș Nicu

cu 1400 Lei lunar.
servesc și mâncări reci.
Lugoj str. Buziaș No. 5. 1661

Cronica timișoreană

de Dl. Volbură

„Ce obraznici mai sunt”

Mila, pomana și asociațiile feminine

Timișoara. — Sunt două mari însușiri ale sufletului omenesc, care dovedesc bunătate, altruism, o senină luminare a inimii și a minții și o cât mai adâncă pricepere a adevăratului creștinism: mila și pomana.

Pentru a-și arăta aceste două însușiri, elita timișoreană, soțiile celor mai înstăriți timișoreni, s-au înstituit într-o asociație numită „Triunghiul albastru”. Ne-am bucurat, când am auzit, că scopul acestei asociații e propaganda culturală și ajutorarea celor nevoiași.

Dela început a avut nevoie de bani și i-a strâns: dela autorități, membre umblând cu cunoscutele dela particulari, ba s-au mai văzut casele prin case etc. Pentru un început s-a adunat un fond destul de mare cu care să se înceapă opera de caritate, (dacă îi putem zice așa) totuși, după părerea asociateilor, fondul nu era în deajuns.

Pentru a-l mări, au organizat baluri, petreceri, au mai făcut apel la autorități, — au cerut chiar dela prefectura județului 40 mii de lei. Dar e știut că la baluri și petreceri se cheltuiește mai mult decât se câștigă, mai ales când sunt organizate de femei învățate cu risipa: deci, bani dați de unul și altul pentru scopuri filantropice, primesc alte întrebări. Un caz. Eram pe

stradă. Dintr-un local se aude muzică, se vede dansând. Bal organizat de o asociație feminină, pentru ajutorarea nevoișilor. În acest timp iese spre a merge acasă o dâă și un domn cunoscut.

De o parte și alta a uși, copii, femei, bătrâni și infirmi, înghețați de frig, cu stomacurile lănite de foame, implorau milă și pomana.

Mașina proprie așteaptă la scară doamna.

„Ce obraznici mai sunt!”, zice

În locul lor (al cerșetorilor) răspund ea: sunt obraznici, fiindcă eu banii strânsi pentru ajutorarea lor, dvoastră organizați baluri doamna!

O serășnitură de dinți și s-a urcat în mașină fără nici o altă vorbă.

Doamna în chestie funcționează în mai multe asociații ca: „Triunghiul albastru” și altele la fel care s-au înstituit pentru scopuri filantropice. În urma celor constatate, cred că se impune ca toate aceste asociații feminine să fie desființate, lăsând libertatea individului — ori care ar fi el — să ajute cum crede.

Mila, pomana, cum am spus, sunt însușiri frumoase, însă aceste două însușiri nu trebuie să fie transpuse din domeniul individualismului, în cel social, căci da rezultatul de mai sus.

Stimată dna! — nu-i așa?

Numirea d-lui dr. Căndea, la regiunea 7-a Timișoara

Timișoara. — Cunoscutul chirurg, d. dr. Căndea, fost șef medic al sanatorului „Bega” din Timișoara, unde a depus o muncă uriașă; iar mai târziu, în urma notărilor bune câștigate prin muncă, a fost delegat ca director al sănătății din centrala ministerului în locul dlui dr. Vișoi-

anu, trecut la pensie; a fost numit în ultimul timp inspector general al sănătății pe lângă directoratul general regional Timișoara.

În urma acestei numiri, regiunea 7-a Timișoara, are numai de câștigat.



Pentru teatrul românesc la Timișoara

Timișoara. — Încă din anul trecut înainte de sărbătorile Crăciunului, studenții școlii politehnice din Timișoara au pornit o acțiune pentru transformarea Teatrului Comunal în Teatru Național.

În urma acestei acțiuni la care au aderat toți intelectuali români conștienți, au redactat o moțiune, care s-a înaintat primăriei, prefecturii și guvernului, însă până în

prezent nu s-a luat nici o măsură, crezându-se că acțiunea studentească va lua sfârșit. Dar cu aceasta acțiunea studentească este departe de a lua sfârșit.

Cele începute în Decembrie anul trecut, studenții au hotărât să le continue acum, și foarte bine fac.

Directorul regional nu are nimic zis?

Decanul baroului avocaților din Timișoara organizează cete de „Voinici”

Timișoara. — Dintr-un exces de zel față de guvernul actual, grație căruia a ajuns decanul baroului avocaților din Timișoara, d. dr. Victor Mircea, a găsit de cuvântă, că cel mai mare serviciu ce-l poate aduce guvernului, e să organizeze cete de voinici.

Începutul l-a făcut în comuna Hodoni, unde durere, în loc să înregistreze în scriptele guvernului o cetă de „voinici”, era să înregistreze pe pielea dsale o ispravă „voinicească” a locuitorilor de acolo, cari l-au luat la goană când au auzit ce treburi l-au adus la dâșii. În legătură cu acțiunile dlui dr. Victor Mircea, „Aurora Banatului” pune întrebarea: „Mai poate decan?”

Intrebarea e legitimă, nu numai avocaților din barou cari fac parte din diferite partide politice și cari văd în dsa un erăncea și temerar conspirator, ci și ori cărui cetățean conștient, care vede într-un decan un om al ordinii, care trebuie să prezinte nu numai persoana sa, ci și întreg corpul avocațesc cu cinste și demnitate.

Când așa stau lucrurile, d. dr. Victor Mircea, nu mai poate fi decan și cred, că dsa a înțeles acest lucru dela început.

Să plece!

Se mișcă țărănimea Banatului

Timișoara. — Am publicat într-un număr trecut lista plugarilor la alegerile județene din Timiș-Torontal.

Cum am anunțat și atunci, în această listă figurează numai țărani agricultori din diferite grupări politice, cari fără a ține seamă de amenințările organizațiilor, s-au unit între ei cu scopul de a opri accesul minoritarilor la județ.

Ei, simplii șărani, dau prin acest act pildă politicianilor învrăjbiți, — la cheremul cărora au stat până acum, — că nu prin certuri și intrigi se poate menține unitatea națională, ci printr-o colaborare comună a elementului românesc.

Numai așa vom putea spune, că în țara românească, noi români) suntem stăpâni.

Țăranul român s-a săturat de politica făcută de alții pe spinarea lui.

Sufletul țărănesc pașnic, — devenit vulcan cu craterul deschis gata să erupă din cauza politicii de partid, — a început să judece mai clar acum, când țara e împărțită în regiuni și deci desmembrată.

Ei își dau mai bine seama, că politicianii, de pericolul, cee ar surveni în urma accesului minoritarilor la conducerea județului și comunelor.

Pe întreg înțelesul Banatului, pare că viața politică s-a înmormântat în locul ei apare ca o zare de soare propaganda culturală. Până ce și gazetele guvernamentale, cât și opoziționiste, în loc de lupte înversurate de propagandă politică, publică articole cu caracter cultural

În colonele gazetei „Voinței Banatului” oficios, al organizației naționale-țărăniste, cetim în fiecare număr savuroase foiletoane scrise de mâna dibace a dlui senator Oglicriu.

„Aurora Banatului” oficiosul organizației țărăniștilor lupiști de sub conducerea rigurosului luptător pentru cauza țărăniștilor, d. Adrian Brudariu publică articole cu caracter cultural, scrise chiar de țărani, prin care îndeamnă țărănimea la muncă pe toate căile bune. Până și antisemita gazetă „Svastica Banatului” și-a lăsat pentru moment ateurile ce obișnuia să le ducă contra semiților și publică iarăși pagini întregi de articole culturale.

Cu un cuvânt, în al 11-lea an dela unire, țărănimea Banatului a început să miște, spre cultură, progres... Si cât este de frumos ...

1930
Februarie

1

Balul
Industriașilor

Pentru edificări de primăvară!

cărămidă, țigle, var, ciment precum și material de lemne se transportă și la domiciliu în condițiuni avantajoase: la firma: **Transilvania** Arad, C. Radnei 10

Cerșetoritul la Timișoara

In timp ce cerșetoritul i-a proporții, societățile de asistență socială organizează petreceri, la cari, se cheltuiesc bani străși pentru ajutorarea cerșetorilor

Timișoara. — Acum o lună se pune oficialității o întrebare: ce-i cu stăția cerșetorilor în Timișoara?

La care s-a răspuns: sunt muncitorii fără de lucru, șomerii, pentru cari am luat toate măsurile de ajutorare. Nimic de zis, dar azi iarăși a luat proporții cerșetoritul. La fiecare ușe de restaurant, cafenea, la urcarea și coborârea din tramvai prin centrele mai populate, la capul fiecărui pod, întâlnești bătrâni, bătrâne, copii și infirmi, cari te asurzesc cu tânguerile lor. Nici în vechiul »Sambul», nu cred că au existat mai mulți cerșetori, decât sunt azi în Timișoara.

Serviciul de asistență socială de pe lângă primăria municipiului îi trimite la societățile de asistență socială, societățile la primărie, și aruncă unii la alții pe cap. Primăria cam are dreptate când îi trimite la societăți, fiindcă acestea au avut toată libertatea de a aduna fonduri pentru ajutorarea lor, însă fondurile în loc să se întrebuințeze în sensul în care au fost adunate, se

organizează cu ele petreceri, cu scopul de a le mări. Dar e știut, că la petreceri nu numai că nu se adună noi fonduri, ci se cheltuiesc și cele existente.

E primul avertisment pentru dăunele dela societățile de asistență socială și le expunem, că: cu fondurile existente să ajutoreze nevoiții cari nu pot lucra și sunt azi și fiți să cerșească, nu să organizeze petreceri la cări domniile lor să-și poată expune toaletele de iarnă.

L. B. Volbură

Dacă nu se găsește la noi, să împrumutăm din altă parte!

De două luni județul Timiș-Torontal n'are prefect

Timișoara. — Am înregistrat în mai multe rânduri în aceste coloane, că județul nostru, dela demisia dlui dr. Liviu Cigăreanu din postul de prefect, — care s-a întâmplat acum două luni, — până în prezent nu are un prefect titular. Agendele prefecturii sunt conduse de d. subprefect Ionescu, dar dsa este funcționar și ca atare nu poate să se impună cu toată autoritatea acolo, unde trebuie, deci e un om fără răspundere. Cu un cuvânt prefectura județului a rămas fără stăpân. Toți își fac de cap, fondurile județului se risipesc după bunul plac al politicianilor. »Aurora Ba-

natului» scrie:

»Intre alte risipe ce se fac la județ pe aceste vremuri de criză, este și risipa cu banii ce se plătesc pentru steagurile voinicilor».

Si are dreptate, căci așa este cruda adevăr.

Risipa trebuie să înceteze și va înceta numai atunci când se va numi un prefect titular; iar dacă noi nu avem un om pentru acest post, să împrumutăm din altă parte.

Arestarea unui escroc la Timișoara

Altăieri a fost arestat individul Iosif Kollner fost plutonier de administrație și concediat pe ziua de 1 Noembrie, care umbla prin saie în uniformă de militar, promițând tinerilor care trebuie să se prezinte la recrutare că cu relațiile lui, poate să intervină în favoarea tuturor aceluora cari ar vrea să facă serviciul militar în orașele apropiate de comunele lor natale.

Escrocheria dovedindu-se individul a fost arestat și dat pe mâna parchetului.

Curs de șoferi

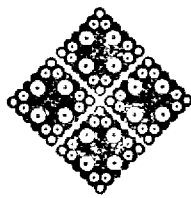
Inscrierile zilnic la Timișoara str. I. Vacărescu (fost Bemgasse) 31. Autorizat de Autoclub.

Enric Basting

Sticlărie de construcție și depozit de rame și oglinda Timișoara Cetate str. Sergent Mușat. (Nádor-Gasse) 2.

N. ARITON

Vechea casă de încredere, postăvăria și croitorie civilă, militară.



ARAD

Bulevardul Regina Maria. (Casa Bing).

Anunț

Cercul de Recrutare Arad aduce la cunoștința ofițerilor de rezervă cari au depus acele la acest Cerc pentru primirea în cadrele de rez. ale Armatei Române, că la o parte din acești ofițeri le-a apărut primirea prin M. Oficial No 1 din 1 Ianuarie 1930.

Toți acei ofițeri cari sunt trecuți în Monitorul Oficial și au domiciliul pe raza acestui Cerc, să se prezinte la acest Cerc în fiecare zi după amiază, pentru a fi înscriși în controlul ofițerilor de rez., și vor aduce fie care cerere și 2 fotografii, pentru a fi trimise Corpurilor de trupă unde sunt repartizați, ca să li-se elibereze carnetele Md. E.

Comandantul Cerc. de recrutare: Colonel: A. Langie

Cel mai eficace leac în contra tusei și a bronșitelor este siropul Pentusian al d-rului **FÖLDES** preparate la Farm. Dr. Földes Arad

Primiți gratuit

până la sfârșitul lunii

Voința Poporului

dacă va abonați de-acuma.

Abonamentul se va socoti dela 1 Februarie.

Garnituri de Damast pt. dejun, Pânzeturi și Plapome

în mare asonrtiment, mai efțin la

GLESINGER

1876 Arad, str. Mețianu.

Cinematografele din Timișoara

CINEMA CETATE

28 Ianuarie

Vulturul negru

CINEMA APOLLO

28 Ianuarie

Tară fără femei

CINEMA MEHALA

28 Ianuarie

◆◆◆

Ghete și pantofi eleganți durabili și eftini numai la
Costică Vasiliu
Lugoj, Regina Maria⁴.

CINEMA
OLYMPIA
LUGOJ

Ian 28 Marți

Imblăntitorul femeii

comedie de salon
In rol. principal: Adolphe Menjou,
Mario Carillo, Evelyn Brent.

Execută după comandă tot felul de lucruri de tâmplărie și anume: Ferestri, uși, rafturi pentru prăvălii, portale sufragerii, Dormitoare și Bucătării din cel mai bun material și pe prețuri eftine. Mai multe și diferite mobile gata la dispoziție spre vânzare.

Ioan Cotârlă

Fabric str. Cap. Dan 7. Timișoara,
(Potyka ucca)

Cumpărați ceasornice și juvaerice la firma **Csáky**
vis-a-vis biserica Lutherană, Arad

Cele mai ieftine și uscate lemne de foc de prima calitate, de fag, și cer cu stânjenuț sau butuci, le găsiți la prăvălia de lemne

Aufricht

Arad Calea Victoriei 1-2

Tăietorie electrică. Serviciu prompt și rapid.

De vânzare grabnic, pe orice prețuri acceptabile, aranjamente de camere și bucătărie de prima calitate, aflate în depozit la Francis Vigh str Odobescu 7 Elisabetin.

Lăptăria

Comunală

din Timișoara

Livrează la locuință lapte pasteurizat în sticlă pro lit. 10,—
dela 10 litru mai mult
pro, lit. 9, lei. Comenzi
primește Centrală Lăptăriei
282 tării Telefon: 11-39.

Citiți

Voința Poporului!

ULTIMA ORA

(Prin telefon, dela corespondentul nostru din București)

Propagandă pentru România, la Haga

Haga, 25 (Rador). — In timpul recentei conferințe, a rulat timp de două săptămâni, la unul din cinematografele mari din Haga, un film despre „București“, care a fost mult admirat de public.

In aceeași ordine de idei, ziarul „Rotterdamsche Courant“ publică, în ediția sa de ieri seară, un frumos și pitoresc articol, despre viața de iarnă a Capitalei României.

Caracterul străzilor este relevat cu pricepere și deasemeni sărbătorile Crăciunului și Anului nou. Străinul este mirat și interesat de toată această viață intensă și colorată. Mișcarea orașului și obiceiurile românești, au un leosebit farmec pentru străini în general, și în special pentru lumea olandeză.

Grav conflict între dietă și mareșalul Pilsudsky

Varșovia, 25 (teleg. part.) — Comisia bugetară parlamentară a redus bugetul ministerului de războiu, de sub conducerea mareșalului Pilsudsky, cu 2 milioane zloți. Această reducere este considerată ca un atac contra mareșalului.

D. Zalesky a declarat ieri, că dacă fondul de propagandă și cel secret al ministerului său, vor fi reduse, el va trage consecințele. Cu toată acestea comisia bugetată a micșorat și fondurile acestea. D. Zalesky a părăsit, din cauza aceasta, bruse sedința.

Inainte însă ca d. Zalesky să-și înainteze demisia, guvernul polonez și mareșalul Pilsudsky vor căuta să-l împace. Se spune că mareșalul îi va arăta, că demisionarea sa în momentele de față, ar produce mari greutăți Poloniei.

Conferința navală Programul lucrărilor

Londra, 25 (Rador). — D. Hankey, secretarul general al conferinței navale, a distribuit aseară de legaților un memorandum cu prinzând o schemă de program a lucrărilor.

Delegații au fost rugați să răspundă până Luni la acest chestionar precis asupra programului.

In felul acesta, dela începutul săptămânii viitoare, problema navală și scopurile conferinței vor fi puse în toată amploarea lor.

Astăzi au continuat lucrările experților și întrevederile între diferitele delegațiuni.

Inainte de a pleca la Checuers,

unde va petrece Dumineca, d. MacDonald a avut o conferință cu reprezentanții dominațiilor.

Presa relevă că activitatea experților și întrevederile particulare contribuind la buna pregătire a sedințelor planare vor înlesni mult succesul conferinței.

D. Stimson, șeful delegației americane, și-a angajat o partidă de golf.

D. Tardieu și câțiva din membrii delegației franceze pleacă la Belfast să asiste la meciul internațional de rugby.

—x—

Cristof Pohr

Lugoj Str. Iorgovici Nr. 6.

Tâmplărie și magazie de mobile
primesc comenzi cu bani gata și în rate.
(caut ucenic) 1692

4. Cea mai eftină sursă de ceasuri și giuvaericeale.

„ZINNER“

Arad, Str. Mețianu fost Forrai

Mica publicitate.

De vânzare una prăvălie, cu articole de toaletă în plin centru situată, cu condițiuni avantajoase.

Dela Administrația Financiară.

AVIZ.

In conformitate cu ordinul Ministerului de Finanțe No. 322.723 din 14 Dec 1926. se invită toți proprietarii cafenelelor, restaurantelor, berăriilor, scoalelor de dans și altelor locale din Arad unde este muzică să depună la 31. Ian. 1930. la Administrația Financiară declarațiunea care se cuprinde următoarele:

1. Numele proprietarului (exploatare).
2. Felul localului și dacă e permanent sau temporar.
3. Strada și No. casei.
4. Felul muzicii orchestrei sau spectacolului.
5. Impozitele fiscale ce plătesc.
6. Chiria și cheltuielile zilnice ce au.
7. Semnătura.

Notăm că cei ce nu vor face declarațiunea în termen vor fi considerați ca contravenienți și amendați conform legii.

Declarațiunile de felul notat sunt obligați a face și proprietarii localurilor din județul Arad, care se vor depune la percepțiile respective.

In conformitate cu ordinul Ministerului de Finanțe No. 1200—929 se invită toți proprietarii automobilelor să depună la Adția Financiară declarațiunile care se cuprinde:

1. Numele proprietarului.
2. Marca Automobilului.
3. Greutatea.
4. No. de circulație automob.

Lei 160

este prețul de 6 buc.

fotografie în execuție artistică la



Stojkovits și Békés Arad, P. Avram Iancu,